

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Costco Wholesale Canada Ltd.*
415 W. Hunt Club Road
Ottawa, Ontario
K2E 1C5, Canada
1-800-463-3783
www.costco.ca
* faisant affaire au Québec sous
le nom les Entrepôts Costco

Importado por:
Importadora Primex S.A. de C.V.
Bvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huilquillan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-570
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

Costco Wholesale UK Ltd /
Costco Online UK Ltd
Hartspring Lane
Watford, Herts
WD25 8JS
United Kingdom
01923 213113
www.costco.co.uk

Costco Wholesale Australia Pty Ltd
17-21 Parramatta Road
Lidcombe NSW 2141
Australia
www.costco.com.au

Costco Wholesale Spain S.L.U.
Polígono Empresarial Los Gavilanes
C/ Agustín de Betancourt, 17
28906 Getafe (Madrid) España
NIF: B86509460
900 111 155
www.costco.es

Costco Wholesale Iceland ehf.
Kauptún 3-7, 210 Gardabaer
Iceland
www.costco.is

Costco France
1 avenue de Bréhat
91140 Villebon-sur-Yvette
France
01 80 45 01 10
www.costco.fr

Costco Wholesale Korea, Ltd.
40, Iljik-ro
Gwangmyeong-si
Gyeonggi-do, 14347, Korea
1899-9900
www.costco.co.kr

Costco Wholesale Japan Ltd.
2 Kakuchi, 2 Gaiku, Kaneda-Nishi
361 Urikura, Kisarazu shi
Chiba, 292-0007 Japan
0570-200-800
www.costco.jp

Costco Wholesale New Zealand Limited
2 Gunton Drive
Westgate
Auckland 0814
New Zealand
www.costco.co.nz

Costco (China) Investment Co., Ltd.
Room 01 Mezzanine
No. 5178, Kang Xin Highway
Pudong New District
Shanghai
China 201315
+86-21-6257-7065

Costco Wholesale Sweden AB
Box 614
114 11 Stockholm
Sweden
www.costco.se

Made in China / Fabriqué en Chine / Hecho en China / Tillverkad i Kina

Infinity X1
Manufacturer / Fabricant
Fabricante / Tillverkare:
©2021 INFINITY X1 LLC*
3525 Del Mar Heights Rd, Suite 867
San Diego, CA 92130, USA
www.infinityx1.com

CUSTOMER SERVICE / SERVICE À LA CLIENTÈLE /
SERVICIO DE ATENCIÓN A CLIENTE / KUNDTJÄNST:

1-800-942-1666
ENGLISH / FRENCH / SPANISH
ANGLAIS / FRANÇAIS / ESPAÑOL
INGLÉS / FRANCÉS / ESPAÑOL
ENGELSKA / FRANSKA / SPANSKA

Hours / Heures / Horário / Timmar:
M-F 9AM to 5PM Pacific Time
Du lundi au vendredi, de 9 h à 17 h (heure du Pacifique)
De lunes a viernes de 9 a.m. a 5 p.m. (solo EE. UU.) Hora estándar del Pacífico
Måndag till fredag, kl. 9.00-17.00 (Stillahavstid)

Web / Site Web : myproduct.infinityx1.com
Email / Courriel / Correo Electrónico / E-post: support@infinityx1.com



WARNING

- **INGESTION HAZARD:** This product contains a button cell or coin battery.
- **DEATH** or serious injury can occur if ingested.
- A swallowed button cell or coin battery can cause **Internal Chemical Burns** in as little as **2 hours**.
- **KEEP** new and used batteries **OUT OF REACH OF CHILDREN**.
- **Seek Immediate medical attention** if a battery is suspected to be swallowed or inserted inside any part of the body.

- Remove and immediately recycle or dispose of used batteries according to local regulations and keep away from children. Do NOT dispose of batteries in household trash or incinerate.
- Even used batteries may cause severe injury or death.
- Call a local poison control center for treatment information
- The compatible battery type is CR2032.
- The nominal battery voltage is 3v.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Do not force discharge, recharge, disassemble, heat above 60° or incinerate. Doing so may result in injury due to venting, leakage or explosion resulting in chemical burns.
- Ensure the batteries are installed correctly according to polarity (+ and -).
- Do not mix old and new batteries, different brands or types of batteries, such as alkaline, carbon-zinc, or rechargeable batteries.
- Remove and immediately recycle or dispose of batteries from equipment not used for an extended period of time according to local regulations.
- Always completely secure the battery compartment. If the battery compartment does not close securely, stop using the product, remove the batteries, and keep them away from children.

AVERTISSEMENT

- **RISQUE D'INGESTION :** Ce produit contient une pile bouton ou une pile plate.
- L'ingestion peut causer des blessures graves, voire la **MORT**.
- L'ingestion d'une pile bouton ou d'une pile plate peut provoquer des **brûlures chimiques internes** en seulement **2 heures**.
- **TENIR** les piles neuves et usagées **HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS**.
- **Consulter un médecin immédiatement** en cas de potentielle ingestion ou insertion dans une autre partie du corps.

- Retirer et recycler immédiatement les piles usagées ou les mettre au rebut conformément à la réglementation locale et les tenir hors de portée des enfants. Ne PAS jeter les piles dans les ordures ménagères ni les incinérer.
- Même les piles usagées peuvent provoquer des blessures graves, voire mortelles.
- Appeler un centre antipoison local pour obtenir des informations sur le traitement.
- Le type de pile compatible est CR2032.
- La tension nominale de la pile est de 3 V.
- Ne pas recharger les piles non rechargeables.
- Ne pas forcer le déchargement de la pile, la recharger, la démonter, la chauffer au-dessus de 60 °C ni l'incinérer. Cela peut entraîner des blessures dues à la ventilation, des fuites ou une explosion entraînant des brûlures chimiques.
- Insérer les piles en respectant la polarité (+ et -).
- Ne pas combiner des piles neuves et usagées, ni différentes marques ou différents types de piles (alkalines, carbone-zinc ou rechargeables).
- Retirer les piles de l'équipement non utilisé pendant une longue période, puis les recycler ou les jeter immédiatement conformément à la réglementation locale.
- Toujours bien fermer le compartiment à piles. S'il ne se ferme pas correctement, cesser d'utiliser le produit, retirer les piles et les tenir hors de portée des enfants.

FL1 STANDARD NORME FL1 NORMA FL1					
HIGH / HAUT ALTA / HÖG	RECHARGEABLE RECHARGEABLE UPPLADNINGSBAR	1500 LUMENS / LUMENES	3 h	50 m	600cd
MEDIUM MOYENNE / MEDIA	RECHARGEABLE RECHARGEABLE UPPLADNINGSBAR	250 LUMENS / LUMENES	15 h	20 m	165cd
LOW / BAS BAJA / LÄG	RECHARGEABLE RECHARGEABLE UPPLADNINGSBAR	65 LUMENS / LUMENES	40 h	15 m	70cd

ADVERTENCIA

- **PELIGRO DE INGESTIÓN:** Este producto contiene una pila de botón o pila plana.
- Si se ingiere, puede causar la **MUERTE** o lesiones graves.
- La ingestión de una pila de botón o pila plana puede provocar **quemaduras químicas internas** en tan sólo **2 horas**.
- **MANTENGA** las pilas nuevas y usadas **FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS**.
- **Busque atención médica inmediata** si sospecha que se ha tragado o introducido una pila en cualquier parte del cuerpo.

- Retire e imediatamente recicle o deseche las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. NO tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere.
- Incluso las pilas usadas pueden causar lesiones graves o la muerte.
- Llame a un centro de toxicología local para obtener información sobre el tratamiento.
- El tipo de pila compatible es CR2032.
- El voltaje nominal de la pila es de 3v.
- Las pilas no recargables no deben recargarse.
- No trate de forzar la descarga, recargar, desarmar, calentar a más de 60° o quemar. Si lo hace, puede provocar lesiones debido a la ventilación, fugas o explosiones que provoquen quemaduras químicas.
- Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente con respecto a la polaridad (+ y -).
- No mezcle pilas nuevas y usadas, ni pilas de marcas o tipos diferentes, como pilas alcalinas, de carbono-zinc o recargables.
- Retire e inmediatamente recicle o deseche las pilas del equipo que no haya sido utilizado por un periodo prolongado, de acuerdo con la normativa local.
- Asegure siempre completamente el compartimento de la pila. Si el compartimento no cierra bien, deje de utilizar el producto, retire la pila y manténgala fuera del alcance de los niños.

VARNING

- **FARA VID FÖRTÄRING:** Denna produkt innehåller ett knappcells- eller myntbatteri.
- Dödsfall eller allvarliga skador kan inträffa vid förtäring.
- Ett knappcells- eller myntbatteri som sväljs kan orsaka inre **kemiska brännskador** på så kort tid som **2 timmar**.
- **FÖRVARA** nya och använda batterier utom räckhåll för barn.
- **Uppsök omedelbart läkare** om du misstänker att ett batteri har sväljts eller förts in i någon del av kroppen.

- Ta bort och återvinn eller kassera omedelbart förbrukade batterier i enlighet med lokala bestämmelser och håll dem borta från barn. Batterierna får INTE kastas i hushållssoporna eller brännas.
- Även förbrukade batterier kan orsaka allvarliga skador eller dödsfall.
- Ring en lokal giftinformationscentral för information om behandling.
- Kompatibel batterityp är CR2032.
- Nominell batterispanning är 3V.
- Icke uppladdningsbara batterier får inte laddas.
- Tvinga inte urladdning, uppladdning, montera inte isär, hettta inte upp över 60 °C och bränn inte. Om du gör det kan det leda till skada på grund av ventilation, läckage eller explosion som resulterar i kemiska brännskador.
- Se till att batterierna är korrekt installerade enligt polaritet (+ och -).
- Blanda inte gamla och nya batterier, olika märken eller typer av batterier, t.ex. alkaliska, kol-zink- eller uppladdningsbara batterier.
- Ta ur och återvinn eller kassera omedelbart batterier från utrustning som inte används under en längre tid i enlighet med lokala föreskrifter.
- Stäng alltid batterifacket helt och hållet. Om batterifacket inte går att stänga ordentligt, sluta använda produkten, ta ur batterierna och håll dem borta från barn.

CAUTION: Possible hazardous optical radiation emitted from this product. The luminare should be positioned so that prolonged staring into the luminare at a distance closer than 1.5 m / 4.9 ft is not expected.

MISE EN GARDE : Il est possible que ce produit émette un rayonnement optique dangereux. Positionner la lampe de manière à éviter un regard prolongé vers la source lumineuse à une distance inférieure à 1,5 m / 4,9 pi.

PRECAUCIÓN: Este producto puede emitir radiación óptica peligrosa. La luminaria se debe colocar de modo que se evite mirarla de forma prolongada a una distancia menor que 1,5 m.

VAR FÖRSIKTIG: Produkten kan avge farlig optisk strålning. Ljusstrålen ska riktas så att det inte går att stirra länge in i den på ett avstånd mindre än 1,5 m.

NOTE

Always purchase the correct size and grade of battery most suitable for the intended use.

WARNING - KEEP BATTERIES OUT OF REACH OF CHILDREN

- Swallowing may lead to serious injury in as little as 2 hours or death, due to chemical burns and potential perforation of the oesophagus.
- If you suspect your child has swallowed or inserted a button battery, immediately seek urgent medical assistance.
- Examine devices and make sure the battery compartment is correctly secured, e.g. that the screw or other mechanical fastener is tightened. Do not use if compartment is not secure.
- Dispose of used button batteries immediately and safely. Flat batteries can still be dangerous.
- Tell others about the risk associated with button batteries and how to keep their children safe. Replace all batteries of a set at the same time. Take care not to mix old and new ones, or batteries of different types. Clean the battery contacts and also those of the device prior to battery installation. Ensure the batteries are installed correctly with regard to polarity (+ and -).

Remove batteries from equipment that is not to be used for an extended period of time. Remove used batteries promptly.

NOTE

Toujours acheter des piles dont le format et le type conviennent à l'utilisation prévue.

AVERTISSEMENT - TENIR LES PILES HORS DE PORTÉE DES ENFANTS

- L'ingestion de piles peut causer des blessures graves, comme des brûlures chimiques et la perforation de l'œsophage, ou provoquer la mort en aussi peu que deux (2) heures.
- Si un enfant semble avoir avalé une pile bouton ou se l'être insérée dans un orifice, consulter immédiatement un médecin.
- Examiner le produit et vérifier que le compartiment à pile est bien fermé, c'est-à-dire que la vis ou tout autre mécanisme de fermeture est bien serré. Ne pas utiliser l'appareil si le compartiment est mal fermé.
- Jeter les piles boutons usées immédiatement et de façon sécuritaire. Les piles usées peuvent tout de même être dangereuses.
- Informez les autres des risques associés aux piles boutons et des moyens pour garder les enfants en sécurité. Remplacer toutes les piles en même temps. Ne pas combiner des piles neuves et usagées ou des piles de types différents. Nettoyer les bornes des piles et du compartiment avant d'insérer les piles. Insérer les piles en respectant la polarité (+ et -). Retirer les piles lorsque le produit demeurera longtemps inutilisé. Retirer les piles usées sans tarder.

NOTA

Siempre elija el tamaño y la calidad de pila más adecuados para el uso previsto.

ADVERTENCIA - MANTENGA LAS PILAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS

- La ingestión de pilas puede provocar lesiones graves en tan sólo 2 horas o la muerte, debido a las quemaduras químicas y a la posible perforación del esófago.
- Si sospecha que su hijo ha tragado o introducido en cualquier parte de su cuerpo una pila de botón, solicite asistencia médica urgente de inmediato.
- Examine los dispositivos y asegúrese de que el compartimento de la pila está correctamente fijado. El tornillo u otro cierre mecánico debe estar bien apretado. No utilice el equipo si el compartimento no está bien apretado.
- Deseche las pilas de botón usadas de forma inmediata y segura. Las pilas agotadas pueden seguir siendo peligrosas.
- Informe a otras personas del riesgo asociado a las pilas de botón y de cómo mantener a salvo a sus hijos.
- Sustituya todas las pilas de un juego al mismo tiempo. Tenga cuidado de no mezclar pilas nuevas y usadas o pilas de tipos diferentes. Limpie los contactos de la pila y del equipo antes de instalar la pila. Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente con respecto a la polaridad (+ y -). Retire las pilas del equipo que no vaya a utilizar durante un periodo prolongado. Retire rápidamente las pilas usadas.

NOTERA

Köp alltid den batteristorlek och batterikvalitet som är lämpligast för den avsedda användningen.

VARNING - FÖRVARA BATTERIER OATKOMLIGA FÖR BARN

- Sväljning kan leda till allvarliga skador på så kort tid som 2 timmar eller till döden på grund av kemiska brännskador och eventuell perforering av matstrupen.
- Om du misstänker att ditt barn har svält eller satt i ett knappbatteri ska du omedelbart uppsöka läkare.
- Undersök apparaterna och kontrollera att batterifacket är ordentligt fastsatt, t.ex. att skruven eller annat mekaniskt fäste är ådraget. Använd inte enheten om facket inte är ordentligt fastsatt.
- Kassera förbrukade knappbatterier omedelbart och på ett säkert sätt. Platta batterier kan fortfarande vara farliga.
- Berätta för andra om riskerna med knappbatterier och hur de kan skydda sina barn. Byt ut alla batterier i en uppsättning på samma gång. Se till att inte blanda gamla och nya batterier eller batterier av olika typ. Rengör batterikontakterna och även enhetens kontakter innan batterierna sätts i. Se till att batterierna är korrekt installerade med avseende på polaritet (+ och -). Ta ur batterierna ur utrustning som inte ska användas under en längre tid. Ta omedelbart bort förbrukade batterier.

Concerning Batteries and Waste Batteries

- All persons have a responsibility to properly dispose of batteries.
- Be sure to separate batteries from household garbage. Never place batteries in any curbside collection carts because they can overheat, explode, and cause fires.
- Batteries can be dropped off at designated battery disposal facilities, Please search online for local collection sites that will take rechargeable batteries.
- Batteries can be dangerous if mishandled. Handle batteries with care. Keep out of reach of children. Keep batteries away from combustible materials, Avoid storing batteries at extreme temperatures, Do not dispose of in fire or heat, Do not puncture, damage, or disassemble. Do not mix old batteries and new batteries.
- ICR 26650 battery 5000mAh 3.7V (ICR stands for "Li-Co" or "Lithium Cobalt" batteries). The recycled symbols on the battery designate that they must be recycled, not thrown away.
- This battery contains toxic materials whose injection into ecosystems may cause harm. When added to landfills, the toxic materials may enter the local groundwater system and propagate through the food chain in various ways, causing damage to the environment.

Au sujet des piles et de leur élimination

- Il incombe à chaque personne d'éliminer leurs piles de façon responsable.
- Toujours séparer les piles des déchets domestiques. Ne jamais mettre des piles dans les bacs de collecte, car elles pourraient surchauffer, exploser et causer des incendies.
- Les piles peuvent être déposées dans des installations conçues pour leur recyclage. Trouvez en ligne des centres locaux de collecte de piles rechargeables.
- Les piles peuvent être dangereuses si elles ne sont pas manipulées correctement. Manipuler les piles avec prudence. Tenir hors de la portée des enfants. Garder les piles loin des matières combustibles. Éviter d'entreposer les piles à des températures extrêmes. Ne pas jeter dans un feu ou chauffer. Ne pas perforer, endommager ou démonter. Ne pas combiner des piles neuves et usagées.
- Pile LCR 26650 de 3,7 V, 5000 mAh (LCR signifie des piles au « Li-Co » ou « lithium cobalt »). Le symbole de recyclage sur les piles signifie qu'elles doivent être recyclées plutôt que jetées.
- Ces piles contiennent des matières toxiques qui peuvent être dommageables pour l'écosystème. Lorsque les piles sont jetées dans les décharges, ces matières peuvent contaminer le réseau local des eaux souterraines et ainsi pénétrer dans la chaîne alimentaire de plusieurs façons, causant des dommages à l'environnement.

Información sobre las pilas y las pilas usadas

- Todas las personas tienen la responsabilidad de desechar sus pilas de forma adecuada.
- Asegúrese de separar las pilas de los residuos domésticos. Nunca coloque pilas en los contenedores de recolección en la acera, dado que pueden sobrecalentarse, explotar y causar incendios.
- Puede dejar sus pilas en los puntos de recolección designados. Busque puntos de recolección locales que acepten pilas recargables en internet.
- Las pilas pueden ser peligrosas si se manipulan de forma incorrecta. Manipule las pilas con cuidado. Manténgalas fuera del alcance de los niños y alejadas de materiales combustibles, evite almacenarlas a temperaturas extremas, no las arroje al fuego ni las exponga al calor, y nunca las perfore, dañe o desarme. Tampoco mezcle pilas viejas y nuevas.
- Pila ICR 26650 de 5000 mAh, 3,7 V (ICR significa "Li-Co" o pila de "litio y cobalto"). Los símbolos de reciclaje que figuran en la pila indican que debe reciclarse, no desecharse.
- Esta pila contiene materiales tóxicos cuya liberación en el ecosistema puede causar daños. Cuando se desechan en vertederos, esos materiales tóxicos pueden ingresar en el sistema local de aguas subterráneas, propagarse por la cadena alimentaria de diversas formas y provocar daños al medio ambiente.

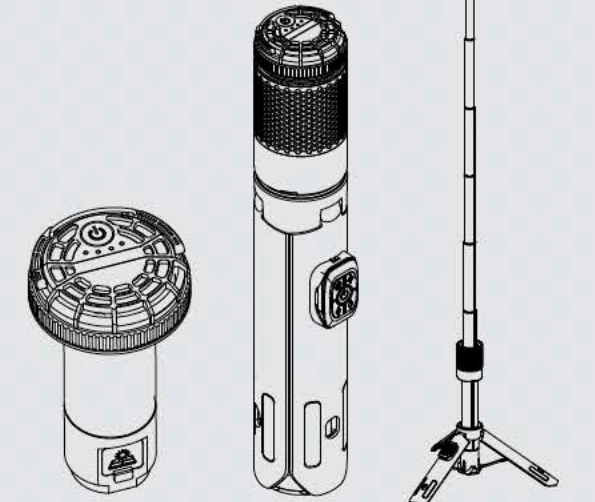
Angående batterier och avfallshantering av batterier:

- Alla har ett ansvar att på rätt sätt göra sig av med batterier.
- Se till att separera batterier från hushållsavfall. Lägg aldrig batterier i några sopkärl vid trottoarkanten eftersom de kan överhettas, explodera och orsaka bränder.
- Batterier kan lämnas in på särskilda anläggningar för batteriåtervinning. Sök gärna online efter lokala samlingsplatser som tar emot uppladdningsbara batterier.
- Batterier kan vara farliga om de hanteras felaktigt. Hantera batterier med försiktighet. Förvara utom räckhåll för barn. Håll batterier borta från brännbart material. Undvik att förvara batterier vid extrema temperaturer. Kasta dem inte i eld eller värme. Ta inte isär, punktera eller skada dem. Blanda inte gamla och nya batterier.
- ICR 26650 batteri 5000mAh 3.7V (ICR står för "Li-Co" eller "Litiumkobolt"-batterier). Återvinningssymbolerna på batteriet anger att de måste återvinnas, inte kastas bort.
- Detta batteri innehåller giftiga ämnen som kan skada ekosystem om de släpps ut. När de hamnar på soptippar kan de giftiga ämnena komma in i det lokala grundvattenssystemet och spridas genom näringskedjan på olika sätt, vilket skadar miljön.

Infinity X1
INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES
INSTRUKTIONER

1500
LUMENS / LUMENES

CAMP LIGHT
LAMPE DE CAMPING
LUZ DE CAMPAMENTO
CAMPINGLAMP



IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

IMPORTANT, À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE : À LIRE ATTENTIVEMENT

IMPORTANTE: CONSERVE PARA FUTURA REFERENCIA. LEA CUIDADOSAMENTE

VIKTIGT, BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS: LÄS NOGA

LAMPE DE CAMPING
LUZ DE CAMPAMENTO
CAMPINGLAMP

SET-UP / CONFIGURATION / CONFIGURACIÓN / INSTÄLLNING

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list.

If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

Estimated Assembly Time: Installation time will vary depending on skill level.

No Tools Required For Assembly.

Avant de commencer le montage du produit, comparer le contenu de l'emballage avec la liste des pièces. Si une pièce est manquante ou endommagée, ne pas monter le produit.

Temps de montage estimé : Le temps d'installation varie en fonction du niveau de compétence.

Aucun outil n'est nécessaire pour le montage.

Antes de ensamblar el producto, verifique la lista de partes para asegurarse de tener todas las piezas. Si alguna pieza falta o está dañada, no intente ensamblar el producto.

Tiempo estimado de ensamble: El tiempo de instalación variará en función del nivel de habilidad.

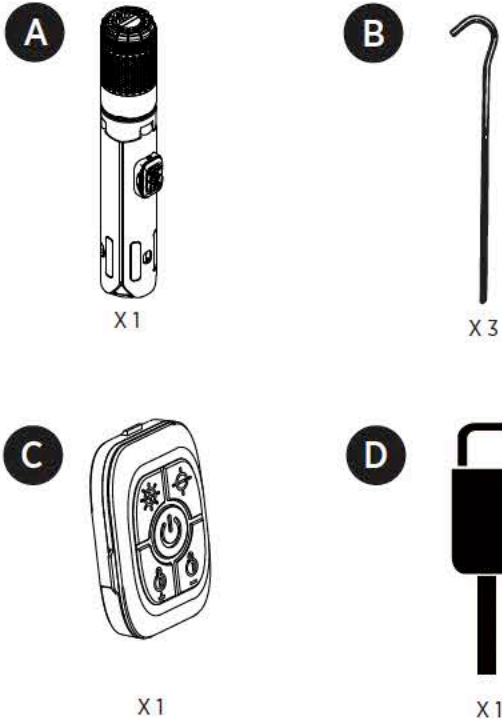
No se necesitan herramientas para el ensamble.

Kontrollera att alla delar finns på plats innan du börjar montera produkten. Om någon del saknas eller är skadad ska du inte försöka montera produkten.

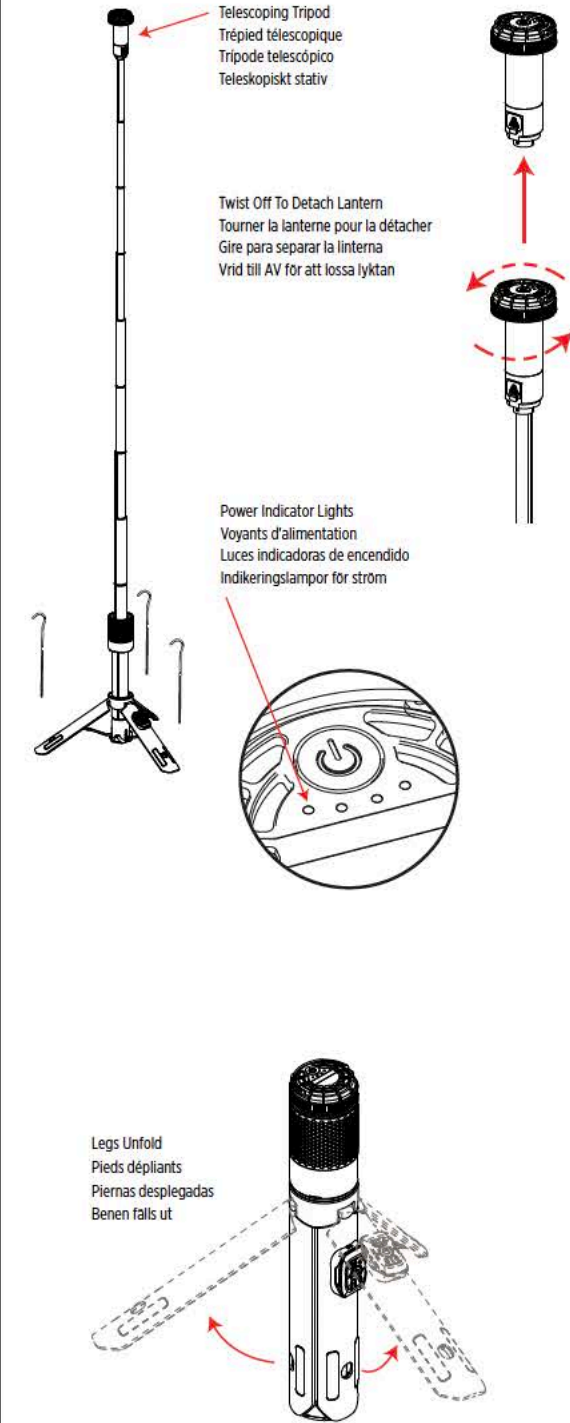
Uppskattad monterings tid: Installations tiden varierar beroende på skicklighetsnivå.

Inga verktyg krävs för montering.

PACKAGE CONTENTS / CONTENU DE L'EMBALLAGE
CONTENIDO DEL PAQUETE / FÖRPACKNINGENS INNEHÅLL



INSTALLATION OVERVIEW / VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION
VISIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN / ÖVERSIKT ÖVER INSTALLATIONEN



OPERATION / FONCTIONNEMENT / FUNCIONAMIENTO / FUNKTION

Power Button - hold for dimming
Bouton d'alimentation - tenir enfoncé pour régler l'intensité
Botón de encendido - mantener presionado para atenuar la luz
Strömknapp - håll för dimming
1 x High / Elevée / Alta / Hög
2 x Medium / Moyenne / Media
3 x Low / Faible / Baja / Låg
4 x Off / Arrêt / Fuera / Av
65 / 250 / 1500 lumens • lúmenes

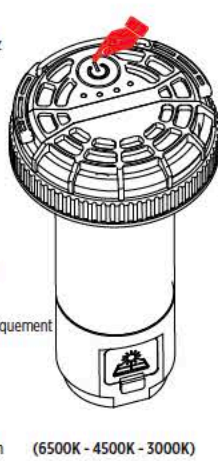
Color Temperature / Température de couleur
Temperatura de color / Färgtemperatur

Double click power button to change the color temperature of area light only.

Double-cliquer sur le bouton d'alimentation pour changer uniquement la température de couleur de l'éclairage grande surface.

Haga doble clic en el botón de encendido para cambiar la temperatura de color de la luz de área solamente.

Dubbelklicka på strömbrytaren för att ändra färgtemperaturen endast för områdesbelysning.



Adjust Color Temperature
Ajuster la température de couleur
Ajustar la temperatura del color
Ställ in färgtemperatur

Adjust Brightness
Ajuster la luminosité
Ajustar el brillo
Justera ljusstyrkan

On / Off
Marche / Arrêt
Encendido / Apagado
Starta / Av

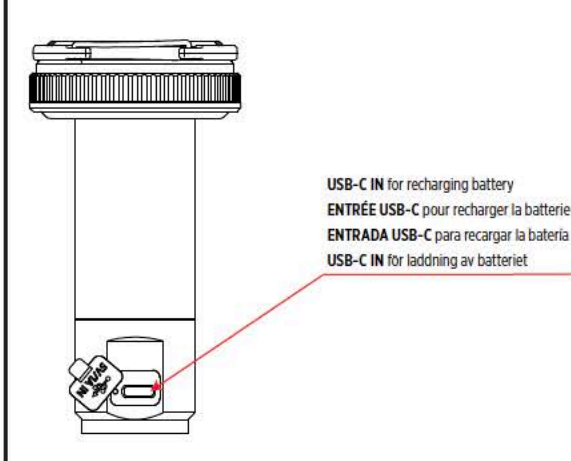
Magnetic Remote
Télécommande magnétique
Magnetisk fjärrkontroll

Method for replacing the button battery in the remote control:
1. Using a small screwdriver, unscrew and remove the battery cover.
2. Use a thin, non-bendable stick to pry the used battery out.
3. Insert the new battery with the positive pole (+) facing upwards.
4. Reattach the battery cover with the screws.

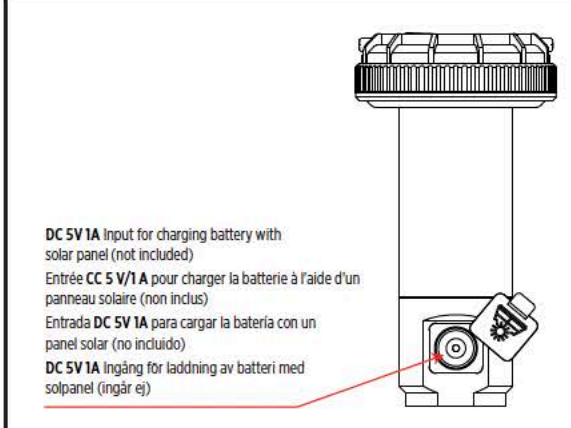
Remplacement de la pile bouton de la télécommande :
1. Dévisser le couvercle du compartiment à pile de la télécommande avec un petit tournevis, puis le retirer.
2. Retirer la pile avec un bâtonnet mince et rigide.
3. Insérer la nouvelle pile borne positive (+) vers le haut.
4. Remettre le couvercle du compartiment et les vis.

Método para reemplazar la pila de botón del control remoto:
1. Con un tornillo pequeño, destornille y remueva la tapa de la pila.
2. Con un palito delgado y rígido, saque la pila.
3. Inserte la nueva pila con el polo positivo (+) hacia arriba.
4. Fije nuevamente la tapa de la pila con los tornillos.

Metod för att byta ut knappcells-batteriet i fjärrkontrollen:
1. Använd en liten skruvmejsel, skruva loss och ta bort batterilocket.
2. Använd en tunn, icke böjbar sticka för lossa batteriet.
3. Placera det nya batteriet med positiva polen (+) vänd uppåt.
4. Fäst tillbaka batterilocket med skruvarna.



USB-C IN for recharging battery
ENTRÉE USB-C pour recharger la batterie
ENTRADA USB-C para recargar la batería
USB-C IN för laddning av batteriet



DC 5V 1A Input for charging battery with solar panel (not included)
Entrée CC 5 V/1 A pour charger la batterie à l'aide d'un panneau solaire (non inclus)
Entrada DC 5V 1A para cargar la batería con un panel solar (no incluido)
DC 5V 1A Ingång för laddning av batteri med solpanel (ingår ej)

CAUTION

CAUTION: Battery not replaceable. Do not disassemble. This is not a toy and is not intended for use by children. For adult use only. **Never look directly into the light or shine the light into another person's eyes** when it is illuminated.
• Do not disassemble the housing. There are no internal serviceable parts.
• This unit contains a rechargeable battery. Although this product arrives partially charged from the factory, it **MUST be fully charged before the first use.**

NOTE

WARNING: Changes or modifications not approved by the party responsible for compliance could void user's authority to operate the equipment. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC STATEMENT OF COMPLIANCE

Note: This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAN ICES-005 (B) / NMB-005 (B). This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-005.

MISE EN GARDE

ATTENTION : Batterie non remplaçable. Ne pas démonter. Ce produit n'est pas un jouet et n'est pas conçu pour les enfants. Usage réservé aux adultes. **Ne jamais regarder directement dans la lumière et ne pas diriger la lumière vers les yeux d'une autre personne.**

- Ne pas démonter le boîtier. Il n'y a pas de pièces internes réparables.
- Le produit comprend une batterie rechargeable et est vendu partiellement chargé. **Il DOIT être rechargé complètement avant la première utilisation.**

NOTE

AVERTISSEMENT : Toute modification de ce produit n'ayant pas été expressément approuvée par l'autorité responsable de la conformité à la réglementation peut annuler le droit de l'utilisateur à utiliser le produit.

NOTE : Ce produit a été évalué et jugé conforme aux limites fixées pour les appareils numériques de classe B selon la partie 15 des règlements de la FCC. Ces limites visent à assurer une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en milieu résidentiel. Cet appareil génère, utilise et émet de l'énergie de radiofréquence et peut, en cas d'installation ou d'utilisation non conforme aux instructions, provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Il n'existe toutefois aucune garantie que de telles interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si le produit nuit aux communications radio ou télévisées – ce qui se vérifie en allumant et en éteignant le produit –, l'utilisateur peut essayer de régler le problème par l'un ou l'autre des moyens suivants :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil sur une prise d'un circuit distinct de celui sur lequel est branché le récepteur.
- Consulter le détaillant ou un technicien expérimenté en radio et télédiffusion.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ AUX RÈGLEMENTS DE LA FCC

N.B. : Cet appareil est conforme à la partie 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux conditions suivantes : 1) cet appareil ne doit pas causer de brouillage préjudiciable; 2) cet appareil doit accepter le brouillage reçu, même celui pouvant nuire à son fonctionnement.

CAN ICES-005 (B) / NMB-005(B). Cet appareil numérique la classe B est conforme à la norme NMB-005 du Canada.

ADVERTENCIA

AVISO: Batería no reemplazable. No desensamblar. Este dispositivo no es un juguete para niños. Debe ser utilizado por un adulto.

No mire directamente a la luz y no dirija la luz a los ojos de alguien cuando este encendida.

- No desmonte el compartimento. No contiene piezas reparables.
- Este producto contiene una batería recargable. Aunque se venda parcialmente cargado, **se DEBE cargar por completo antes del primer uso.**

NOTA

ADVERTENCIA: Los cambios o modificaciones que no estén aprobados de manera expresa por la parte responsable del cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario para operar el equipo. Este equipo se ha probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, de acuerdo con la sección 15 de las normas de la Comisión Federal de Comunicaciones (Federal Communications Commission, FCC). Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en instalaciones residenciales. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de frecuencia de radio y, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede generar una interferencia dañina en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no se produzca interferencia en una instalación particular. Si este equipo genera una interferencia dañina en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar al apagar y encender el equipo, se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo en un tomacorriente de un circuito diferente a la cual está conectado el receptor.
- Consultar con el distribuidor o con un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda.

DECLARACIÓN DE CUMPLIMIENTO DE LA FCC

Nota: Este dispositivo cumple con la sección 15 de las normas de la Comisión Federal de Comunicaciones (Federal Communications Commission, FCC). El funcionamiento queda sujeto a las siguientes dos condiciones: Este dispositivo (1) no debe causar interferencias perjudiciales; y (2) debe aceptar cualquier tipo de interferencia que reciba, como aquella que pueda causar un funcionamiento no deseado.

CAN ICES-005 (B) / NMB-005 (B). Este aparato digital de clase B cumple con la norma canadiense ICES-005.

FÖRSIKTIGHET:

Batteriet är ej utbytbar. Ta inte isär. Detta är ingen leksak och är inte avsedd att användas av barn.

Ska endast användas av vuxna. **Titta aldrig direkt in i ljuset och lys inte in i en annan persons ögon.**

- Ta inte isär höljet. Det finns inga interna delar som kan repareras.
- Denna enhet innehåller ett uppladdningsbart batteri. Även om den här produkten kommer delvis laddad från fabriken, **MÅSTE den vara fulladdad innan den används första gången.**

NOTERA

WARNING: Ändringar eller modifieringar som inte godkänns av den part som ansvarar för efterlevnaden kan ogiltigförklara användarens behörighet att använda utrustningen. Denna utrustning har testats och funnits uppfylla gränsvärdena för digital apparat av klass B, enligt del 15 i FCC-reglerna. Dessa gränsvärden är avsedda att tillhandahålla rimligt skydd mot skadliga störningar i bostadsmiljö. Denna utrustning genererar, använder och kan utstråla radiofrekvensenergi och om den inte installeras och används enligt instruktionerna kan den orsaka skadliga störningar på radiokommunikation. Ingen garanti kan dock ges för att störningar inte kommer att uppstå i en viss installation. Om denna utrustning orsakar skadliga störningar i radio- eller tv-mottagning, vilket kan avgöras genom att slå av och på utrustningen, uppmanas användaren att försöka korrigera störningen med en av följande åtgärder:

- Rikta om eller hitta mottagningsantennen.
- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- Anslut utrustningen till ett uttag på en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.
- Kontakta återförsäljaren eller en erfaren radio-/TV-tekniker för hjälp.